

TDC Even Semester Exam., 2018

SANSKRIT

(Honours)

(2nd Semester)

Course No. : SANH-203

(Mastering Sanskrit Language-II)

Full Marks : 50

Pass Marks : 17

Time : 2 hours

*The figures in the margin indicate full marks
for the questions*

UNIT—I

1. Translate the following into Sanskrit : 10

(a) In ancient time there was a mighty king Daśaratha, who had his capital in the city named Ayodhyā. He had three wives and four sons. Of the four sons, Rāma was the eldest one. Rāma married Sītā, the daughter of the king of Mithilā. Though he was a king, yet he had to suffer a lot in his life.

He had even to send his wife to exile in a deserted forest. The tales of Rāma's life are narrated by Vālmiki in the epic *Rāmāyaṇa*.

Or

(b) Kālidāsa is the greatest poet in Sanskrit literature. He composed three dramas, two Mahākāvya and two lyrical poems. The three dramas composed by him are—the *Abhijñānaśakuntalam*, the *Vikramorvaśīyam* and the *Mālavikāgnimitram*. Among these dramas, the *Abhijñānaśakuntalam* is recognised as the best drama. The hero of this drama is Duṣyanta and the heroine is Śakuntalā. The *Mahābhārata* is the source of the drama, *Abhijñānaśakuntalam*.

UNIT—II

2. Translate the following into English : 10

(a) अस्ति गोदावरीतीरे विशालः शाल्मलीतरुः। तत्र नाना-दिग्देशादागत्य रात्रौ पक्षिणो निवसन्ति। अथ कदाचित् निशावसाने कोऽपि वायसः आयान्तं व्याधम् अपश्यत्। तमवलोक्य सोऽचिन्तयत्—“अद्य प्रातरेव अनिष्टदर्शनं जातम्। न जाने किमनभिमतं दर्शयिष्यति।

(3)

Or

(b) दृश्यते अनेन इति दर्शनम्। भारतीयदर्शनानि नवविधानि। आस्तिकदर्शनं नास्तिकदर्शनश्चापि विभज्यते। नास्तिको वेदनिन्दकः। नास्तिकदर्शनानि यथा—चार्वाक-बौद्ध-जैन-दर्शनानि। षड् आस्तिकदर्शनानि—न्याय-वैशेषिक-सांख्य-योग-पूर्वमीमांसा-वेदान्तदर्शनानि। आस्तिकाः वेदेषु प्रामाण्यं स्वीकुर्वन्ति।

UNIT—III

3. (a) Change the voice of the following : $1 \times 5 = 5$

- (i) बालकः चन्द्रं पश्यति।
- (ii) अहं पत्रं लिखामि।
- (iii) त्वया गम्यते।
- (iv) शिशुः मोदकं खादति।
- (v) रामेण रावणः हतः।

Or

(b) Change the voice of the following : $1 \times 5 = 5$

- (i) पार्थः वेदान् पठितवान्।
- (ii) सः रामायणं पठति।
- (iii) अहं विद्यालयं गच्छामि।
- (iv) सीता गीतं गायति।
- (v) त्वया पठ्यते।

8J/1082

(Turn Over)

(4)

UNIT—IV

4. Read the following passage and answer the questions mentioned after the passage : 5

अस्माकं देशः भारतदेशः अस्ति। अत्र बहुविधाः उत्सवाः भवन्ति— यथा धार्मिक-उत्सवाः, राष्ट्रिय-उत्सवाः, सामाजिक-उत्सवाः च। हिन्दुनां प्रमुखा उत्सवाः सन्ति दीपावली, होलिकोत्सवः, रक्षाबन्धनं, विजयादशमी च। होलिकोत्सवः भारतवर्षस्य सामाजिकं पर्व अस्ति। इदं पर्वं फाल्गुनमासस्य पूर्णिमायां तिथौ भवति।

होलीपर्वणविषये एका कथा प्रचलिता अस्ति। कथ्यते यत् भक्तप्रह्लादस्य पिता हिरण्यकशिपुः ईश्वरविरोधी आसीत्। तस्य भगिनी होलिका वरं प्राप्तवती आसीत् यत् सा अग्नौ न नक्ष्यति। प्रह्लादं मारयितुं सः तं होलिकायाः अंके अस्थापयत्। होलिका प्रह्लादं गृहीत्वा अग्नौ प्राविशत्। किन्तु दैवमायया प्रह्लादः तु सुरक्षितः परं होलिका नष्टा।

- (a) अस्माकं देशे के-के उत्सवाः भवन्ति?
- (b) प्रह्लादस्य पिता कः आसीत्?
- (c) होलिका महोत्सवः कदा भवति?
- (d) प्रह्लादं मारयितुं हिरण्यकशिपुः किम् अकरोत्?
- (e) होलिका कुत्र प्राविशत्?

5. Write an essay in Sanskrit on any one of the following : 10

- (a) (i) स्वामी विवेकानन्दः
- (ii) आदिकविः वाल्मीकिः

8J/1082

(Continued)

(5)

Or

- (b) (i) संस्कृतस्य माधुर्यं महत्त्वञ्च
(ii) महाकविः कालिदासः

UNIT—V

6. Write a letter in Sanskrit on any *one* of the following : 10
- (a) Letter to your father asking money
- (b) Letter to your friend describing annual function of your College

★ ★ ★